

EL MERCANTIL

DIARIO INDEPENDIENTE

Defensor de los intereses de la provincia y especialmente de los agrícolas y pecuarios



Franquos concertado

Telefono núm. 32.

Teruel.—Jueves 20 de Junio de 1918

Núm. 8316

Año XVI

Quincalla y paquetería

ALEJANDRO PASTOR

Pone en conocimiento de su clientela que se ha trasladado al nuevo local, San Juan 19 y 21, próximo al que estaba establecido

Las finanzas y la guerra

Se han publicado las cifras del comercio exterior de Italia para el año 1917. El cuadro comparado con 1913 último año de la paz, es desolador. Se sabe que también en años normales el balance comercial es pasivo, es decir que las importaciones superan a las exportaciones; pero esta pasividad ha llegado durante la guerra a una proporción desastrosa para la Hacienda del país. Efectivamente, en 1913, las exportaciones ascendían a 2.511,6 millones mientras que las importaciones ascendían a 3.645,6 millones de liras. Había, pues, más importación en 1.134 millones. En el año 1917 las cifras son las siguientes: Las exportaciones se suman en 2.258,7 millones, mientras que las importaciones se elevan a 7.732 millones. Hay pues un déficit del balance comercial de nada menos que 5.473,3 millones. Además hay que tener en cuenta que en años normales el saldo pasivo del balance comercial fué compensado por las sumas crecidas que los turistas extranjeros, ante todo los alemanes, dejaban en el país y que, ya en el año 1900, ascendían a más de 1.000 millones de liras anuales. Esta fuente de ingresos, que, como queda dicho, en años normales compensaba el déficit del balance comercial, no existe en la actualidad. Se comprende que, ante esta situación, los economistas italianos empiezan a dar cuenta del mal negocio que Italia ha hecho cuando abandonó su neutralidad.

Se sabe que España cuyo balance comercial, antes de la guerra, había sido también pasivo, ha logrado, durante la guerra, convertir esta pasividad en una actividad muy pronunciada, la cual ha tenido como consecuencia que la peseta ha alcanzado un precio sumamente ventajoso. Las importaciones ascendían en 1913 efectivamente a 1.305 millones de pesetas, mientras que las exportaciones llegaban solamente a 1.057,5 millones, siendo, pues, el saldo desfavorable de 247,4 millones. En cambio, en el año 1917, la importación montaba solamente 736 millones, mientras que la exportación había sido aumentada a 1.230 millones de pesetas, habiendo, pues, desaparecido el saldo desfavorable, y superado la exportación en 553 millones a la importación. La comparación entre lo que ha pasado a Italia, que se ha dejado arrastrar a la guerra, y España, que ha sabido conservar su neutralidad, no necesita comentarios.

CONCURSO DE PREMIOS

Consejo Superior de Protección a la Infancia

El día 30 del actual termina el plazo de admisión de instancias para el 7.º Concurso de premios del Consejo Superior de Protección y Represión de la Mordocidad (Gaceta del 9 de Marzo).

El Concurso concede cinco premios de 200 pesetas, y Diploma a los médicos rurales que se hayan distinguido por sus trabajos en favor de las madres y de los niños; diez premios de 200 y Diploma a los maestros de pueblos rurales, fabriles o de enseñanza privada, que se hayan distinguido por su labor pedagógica y protectora; diez premios de 100 pesetas a matrimonios de obreros necesitados de Madrid y provincias, que tengan más de seis hijos menores de 14 años; cuatro premios de 100 pesetas a los matrimonios que hayan prolijado niños huérfanos y abandonados; veinte premios de 50 pesetas, en libretas del Instituto Nacional de Previsión, al octavo hijo de matrimonio de obreros pobres y que hayan nacido durante el último trimestre de 1917; cinco premios de 200 pesetas y Diploma a las personas que hayan salvado la vida de algún niño, con riesgo de la propia; un premio de 250 pesetas y Diploma al autor de la mejor cartilla inédita de popularización de higiene escolar; un premio de 500 pesetas y Diploma, al autor de 12 dibujos en color, que ilustren una historia o narración muy sencilla, en prosa, e en dísticos de redacción adecuada, para recreo e instrucción de los niños.

Las solicitudes habrán de elevarse al Consejo Superior de Protección a la Infancia y Represión de la Mordocidad en el Ministerio de la Gobernación, previo informe de las Juntas provinciales, excepto en las dos últimas bases.

LA INSCRIPCIÓN DE UN RELOJ

Nuestro amigo nos hizo acompañar a una relojería. Pensaba regalarle un minúsculo reloj a su chico, un rapacejo que apenas sabe leer en castellano y ya recita fábulas y oraciones en francés—porque nuestro amigo es un francófilo de acción.

En la relojería nos exhibieron una multitud de relojos; la mayor parte de ellos más caros de lo que nuestro amigo quería gastar. De un pequeño estante, que era como la enfermería de los relojes que habían padecido alguna alteración funcional, llegaba a nosotros un zambido de colmena. Era como si muchos corazones dejaran oír sus latidos.

Decidíase por fin nuestro amigo a adquirir el reloj... y después, vació de nuevo. Era preciso avalorar la tapa empavonada con una inscripción. Al cabo, y después de pensarlo mucho, escribió en una cuartilla, para que el grabador copiase, estas palabras: «Que todas tus horas sean felices.»

Nuestro amigo es un pobre hombre tocado del mal de las letras. El había querido poner en la tapa del reloj que dedicaba a su chico una inscripción clásica, algo que denotase cultura y humanidades.

Recordó que en un venturoso reloj solar se hablaba la inscripción maravillosamente literaria: «Solo señalo las horas serenas»; porque en efecto, solo las horas serenas marca el reloj solar.

Desaba, como es lógico, que toda la vida de su chico fuera apacible, feliz, amable. Y comprendía todas las tragedias que pueden contenerse en la breve esfera de un reloj.

¿Quién duda que hay fugaces instantes de placer? ¿Cómo ha de negarse que hay momentos en que no nos cambiamos por los seres más venturosos de la tierra? Pero son eso; instantes; mo-

mentos. ¿Y después? Por lo menos después llega inevitablemente, fatalmente el tedio; si no llega la desdicha.

Después son las horas crueles y duras, entra la incompreensión de los demás, entra la esclavitud a que nos someten nuestros vicios; de la tristeza, del abandono o de la traición.

Y el reloj, con una impasibilidad mecánica, continúa señalándonos, sin saber cuales señala, hasta que señala la hora última, y olvidado sobre la mesa de noche, desfallece también, poco tiempo después que su dueño. Desfallece para renacer y para persistir midiendo los segundos con su isócrono tic tac.

Si nuestro amigo ha hecho bien en adornar la tapa del reloj que destinaba a su chico con la frase: «Que todas tus horas sean felices». A veces la fatalidad se deja vencer por el mandato humano.

Cuando nuestro camarada hizo entrega del reloj a su chico, fué con un gesto grave, como si temiese que no bastara la fórmula de la inscripción para apartar los sufrimientos y alejar las desilusiones.

J. VILLARROEL.

CONSEJO

Terminó el Consejo a la una y media, y el Sr. Maura, al salir, manifestó que continuarían hoy y no se celebraría Consejo en Palacio, para lo cual se había pedido autorización al Monarca.

De las deliberaciones de ayer se facilitó la siguiente nota oficiosa:

«El comisario de Abastecimiento ha propuesto la formación del inventario de la hoja de lata que existe en España y el despacho de varios expedientes de importaciones y exportaciones.

A propuesta del ministro de Fomento se aprobó un decreto con las bases relativas a subvenciones y anticipos de Estado para la construcción de caminos vecinales y una Real orden sobre las obras de pavimentación de Madrid.

Se han despachado algunos expedientes de distintos ministerios.

Ha continuado el Consejo estudiando los problemas más esenciales para la orientación futura de la política económica española.

Mañana continuará el estudio de estos problemas.»

(De nuestro servicio especial)

Crónica científica

Influencias sobre el autor.—Estudio curioso.—Un orden extraño.—El escritor.—Corriente nerviosa.

II

En el momento de la composición, el autor colocase con su espíritu en un mundo muy distante de aquel en que vive, así Shakespeare creíase viviendo con sus personajes, mientras los iba creando y hablando con ellos; Wagner ha creído percibir realmente los murmullos y gritos de la Naturaleza estando en bosques ideales y todos los pintores y escultores han creído ir dando vida a sus perontas a medida que las han ido haciendo siquiera esta ilusión haya sido brevísima.

No menos curioso es la parte que el articulista dedica a explicar cómo el autor hace reflexionar sus personajes. Se-

gún aquel, todo ello se debe a una verdadera y misteriosa suplantación de la personalidad del autor, la cual se borra y desaparece para ser sustituida por la del personaje o personajes de que se trata.

Así, por ejemplo, cuando el autor ha llegado a conocer el personaje A en ciertas y determinadas condiciones, ante los peligros B y C, el autor establece un verdadero problema sin que el mismo se de cuenta de ello y dice: «Siendo yo A, con su carácter, edad, cultura, etc. y hallándome en presencia de B y C ¿qué pienso, que digo y que hago?»

La resultante es la continuación de la obra. No es, no, en este caso el autor quien habla, es el mismo personaje con sus virtudes y sus vicios, encarnado en aquel hombre, es el espíritu que el autor ha creado, que toma cuerpo en el mismo que le creó y encuentra un cerebro en el mismo cerebro donde hubo de concebirse.

Dicho se está al hablar así, que nos referimos a los grandes autores, pues los que aspiran a ser o sin tener condiciones ningunas, esos no pueden realizar estos fenómenos y no logrando *verbi y gracia* sustituir instantáneamente su espíritu por el de un personaje de su obra, siempre son ellos mismos, los que hablan y dan a un ruñán parecidos pensamientos que a un sabio, pues el que piensa ni es lo uno ni lo otro, es siempre el mismo, el autor.

Es decir, que les ocurre lo que ha ciertos actores, que ora sean en escena reyes o plebeyos, son siempre los mismos, Fulano o Mengano, porque «no se han posesionado de su papel» como se dice en los textos, porque no han sabido borrar su personalidad con la del personaje que ideó el autor.

Muchos más interesantes análisis contiene el extenso trabajo a que nos venimos refiriendo, pero esto ya se empieza con el pensamiento, la medida de este, etc., etc.

DR. TRAVELER.

Juegos prohibidos

CIRCULAR DEL GOBERNADOR

Decidido este Gobierno de provincia a perseguir por cuantos medio estén a su alcance, los juegos de envite y azar prohibidos por la Ley y a castigar con el mayor rigor a los contraventores; encargo a los señores Alcaldes de los pueblos de la misma, ejerzan la más estrecha vigilancia dentro del término de sus respectivas demarcaciones, para evitar tan perniciosos recreos, previniéndoles, que será inexorable con los que por negligencia en su ineludible deber dejen de coadyuvar a desterrar por completo tan reprochable vicio.

Al propio tiempo ruego a las demás autoridades de esta provincia presten su concurso en tan señalado servicio para extirpar de raíz los juegos prohibidos que a malas consecuencias suele producir.

Teruel 19 de Junio de 1918.—El Gobernador, Manuel Giménez Royo.

LIBROS Y REVISTAS

A los abogados, jueces, notarios, registradores, etc., interesa conocer la «Revista de Derecho Privado», única que en España se publica especialmente dedicada al estudio del Derecho civil y

mercantil y sus procedimientos (Doctrina, Legislación, Jurisprudencia: Canónica, de las Salas 1.ª y 3.ª del T. S. y de la Dirección general de los registros (Hipotecaria y Notarial), comentada y concordada; Bibliografía, etc.), y acaba de publicar el número 57 (Junio 1918).

Las suscripciones comienzan en Enero o Julio. España, semestre, 6 pesetas; año, 12 pesetas; extranjero, año 15 pesetas. El Administrador, D. Estanislao Maestro, calle de las Pozas, 12 imprenta, Madrid, a su elección, remite números de muestra de los publicados a los que lo soliciten y ejerzan cualquiera de aquellas profesiones.

Registro Civil

Inscripciones de hoy

NACIMIENTOS

Lambert Villarroya Maicas, de Cándido y de Julia.

DEFUNCIONES

Ramón Sanz de la Peña, de 6 meses de edad, de enteritis aguda Barrio de la Florida.

Antonio Baches Molins, 5 años, de bronconeumonía, P. de la Constitución.

José Gómez Licer, de 18 años, de tuberculosis pulmonar, Venerable Francés de Aranda.

María Izquierdo Licer, de 18 años, de tuberculosis intestinal, San Juan, 65.

NOTICIAS

Buen proyecto

El próximo domingo 23 del corriente a las once de la mañana, tendrá lugar en el Teatro Principal, una reunión de funcionarios civiles, militares y clero, activos y pasivos, con objeto de tratar del establecimiento en esta población de una cooperativa de consumo.

Para dicho acto han sido convocados todos los funcionarios del Estado, provincia y municipio, rogando la Comisión gestora se den por invitados todos los pertenecientes a dichas clases, aún cuando por omisión no hubieran recibido dicha convocatoria.

Regreso

La comisión de profesores de este Instituto que marchó a Aloñiz para verificar exámenes en el Colegio de padres Escolapios, ha regresado.

Traslado

D. Jesús Lozano Pez, segundo teniente de la Comandancia de Zaragoza, ha sido destinado a esta.

Ha desaparecido

Podemos hoy decir que la enfermedad gripal ha desaparecido totalmente de nuestra capital, si bien hay aún alguno que otro enfermo, pero por fortuna no inspiran cuidado.

Quien consume los Chocciates-MUÑOZ

acredita espíritu económico y gusto aristocrático.

Fábrica: MERCADO, 37

Matadero

Hoy han sido sacrificados las reses siguientes:

Carneros, 15; Corderos, 11; Cabritos, 1.

Los nidos

Andan por ahí los muchachos ocupados en deshacer los nidos, cosa que hacen con grave riesgo.

Ayer tarde dedicábanse al tan poco culto oficio unos chiquillos en el puente de la Reina, sirviéndose de una sogá a la



¡Es una gran verdad!

No hay medicamento para curar las enfermedades de

ESTÓMAGO E INTESTINOS

por antiguas que sean, como el

DIGESTÓNICO

DE VENTA EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

que se ataban por la cintura para descolgarse por los muros.

Llamamos la atención para que se persiga a los destructores del nido y se evite alguna grave desgracia.

La revista TERUEL

= AVISO =

La Dirección de la revista ilustrada Teruel, comunica a sus anunciantes y señores que hubieron encargado números, que por causas ajenas a su voluntad, aparecerá la revista, en vez de los últimos del mes actual como el número anterior, a primeros de Julio.

Chocolate - MUÑOZ

LOS MEJORES DE ARAGÓN SON LOS MAS ESTIMADOS

Ventas al por mayor y menor Fábrica: MERCADO, 37

La siega

Pagan por nuestra capital diariamente nutridas cuadrillas de segadores que se dirigen a los principales pueblos para empezar la siega.

Son contratados en muy elevados jornales, más el abono de comidas.

En varios sitios donde fa tan braceros y no pueden contratarse a causa de lo mucho que piden se están proporcionando máquinas segadoras y trilladoras.

De Consumos Recaudación habida en el día de hoy en los folios 336 36 pesetas. Recaudado en igual fecha del año anterior 486 65. Diferencia en menos, 150'29

A LOS CULTIVADORES DE REMOLACHA

La Azucarera de Santa Eulalia, para compensar a sus cultivadores del elevado precio que han alcanzado actualmente los abonos, ha decidido, a pesar del sacrificio pecuniario que ello representa rebajar el precio que tenía fijado para los mismos, cobrándolos a pesetas 22 los 100 kilogramos de superfosfato y pesetas 120 los 100 kilogramos de nitrato de sosa, entregando las cantidades que ma can los contratos

CASAS

Se venden dos en la plaza de Domingo G. rón (antes Paseador). Razón, D Francisco Clemente, San Benito, 14.

Materiales de construcción

Tejas, vigas y puentes en buen uso, se venden. Este material está próximo a Villalba-baja.

Razón en la Administración de este periódico.

MAXIMO MIGUEL

Corredor Colegiado de Comercio

Compra y venta de valores del Estado y Mercantiles Intervención en operaciones del Banco España y otros establecimientos de crédito. TEMPRAO. 11.—TERUEL.

COLOCACION

Joven instruido, laborioso, de carácter constante, desea colocación de escribiente en otra analogo. Buenas referencias. R zón en esta administración.

VENDO MOTO-VINDEC, 2 1/2

dos velocidades, a toda prueba, 700 pesetas. Dir gis: E. Benedicto.—CALA WCHA (Teruel)

DEL TELEGRFO

El ministro de Marina

Circula el rumor de que a consecuencia de una disposición dictada por el Sr. Pidal, existe disgusto entre el personal de Marina.

El Sr. Pidal ha significado su decisión de abandonar la cartera si se le obligase a modificar la disposición dicha.

E. juego

Por rigurosas órdenes del Sr. García Prieto a los gobernadores, se ha prohibido el juego en toda España.

Duelo

En la Ciudad Lineal se verificó un lance a sable entre los escritores don Prudencio Iglesias y D. Carlos Micó. Los dos resultaron con heridas de importancia.

Mineros multados

La Comisión de Abastecimientos ha impuesto tres multas de 2.000 pesetas a tres mineros que han infringido las disposiciones de la Comisaría y ha dispuesto que no salgan los vagones cargados hasta tanto los mineros no hayan satisfecho el importe de las multas.

Del oficial alemán

Grupo del Príncipe Ruperto. Acciones de infantería y ataques enemigos en el bosque de Nieppe y al Noroeste de Villers-Bretonoux, que rechazamos.

Grupo del Kromprinz: Al Suroeste de Dommier se malogró un ataque de regimientos franceses.

Retiramos nuestras líneas al Este de Mongdbert.

Destacamentos de nuestra infantería se apoderaron de unos 50 prisioneros.

Del oficial inglés

Al Noroeste de Bethume cogimos numerosos prisioneros y varias ametralladoras.

Al Este de Hebuterme también tuvieron éxito nuestros ataques.

Del oficial austriaco

En varios puntos ha aumentado el número de prisioneros.

Las tropas al mando del Archiduque José han conseguido nuevos éxitos al pie y Sur de Montello.

En el Brenta, los asaltos enemigos han fracasado.

También los contraataques enemigos en el Domatosso bajo y alto.

Del oficial francés

En el frente de Reims violentos combates. El enemigo sufrió graves pérdidas siendo rechazado.

Al Este de Reims la lucha terminó también con éxito para nuestras tropas.

AGRICULTURA MODERNA REVISTA ILUSTRADA LA MEJOR INFORMADA Se reparte gratis durante tres meses, sin compromiso alguno. Solicitarla: Consejo de Ciencia, 332, BARCELONA

ZOTAL Antiséptico sin igual para curar las enfermedades del ganado.

JABÓN ZOTAL Cura las erupciones de la piel. Camilo Tejera y Hermana. Sevilla. Proveedor de la Real Casa.

CAFES DE LA COMPANIA COLONIAL

SON SIEMPRE LOS PREFERIDOS

CAFÉ Puerto Rico Gaj y presentada de 100 gramos 650 PESETAS

CURACION DE LAS HERNIAS

Interesa saber: Que el reputado y peritísimo ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, Sr. TORRENT, estará en TERUEL y en el HOTEL DEL TURIA únicamente el miércoles 26 del presente mes, y recibirá a todos cuantos querían hablar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronta de sus hernias. Estos aparatos que son el bello ideal de todos los pacientes porque dan salud y vida, y que no molestan ni hacen bulto, amoldándose al cuerpo como un guante, deben usarse todos, absolutamente todos cuantos sufran de dichas dolencias hombres, mujeres y niños, por ser el remedio verdad y el remedio único eficaz de todos los herniados. Miles de enfermos agradecidos los precoran, infinidad de eminencias médicas los prescriben, como muchos son también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción los usan. Si se quiere ahorrar salud, tiempo y dinero no debe nunca nadie comprar bragas o vendajes de clase alguna sin antes ver primero al especialista Sr. TORRENT de nombre registrado.

Acudid siempre a dicho especialista, no dejéis de visitarle y tened muy presente que estará en TERUEL y en el HOTEL DEL TURIA, únicamente el miércoles 26 del presente mes de Junio.

NOTAS.—En Zaragoza el día 25 en el Hotel Elias, y en Valencia el día 27 en el Hotel Cuatro Naciones, donde est mismo podrán visitarle todas cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde solamente. Talle. res y Despacho en Barcelona: Unión, 13. Casa TORRENT.

ADVERTENCIA.—Se recomienda el más grandísimo cuidado en no equivocarse con otros anuncios que por llevar nombres parecidos o iguales podrían confundirse con esta reputada casa y para evitarlo, sépase pues que, todo anuncio que después de la palabra TORRENT no diga nombre registrado, no es ni pertenece en nada ni para nada a esta tan acreditada casa TORRENT, nombre registrado; hay que buscar y acudir siempre, por tanto, al ortopedista TORRENT de nombre oficialmente registrado.

MALAQUIAS MARCO CALATAYUD

ALMACEN DE COLONIALES

Aceites refinados de Aragón

= BARCA =

Tienen el gusto de anunciar a sus clientes de esta provincia haber principiado la fabricación de jabones puros de aceites de oliva tan solicitado por todos los compradores.

BANCO DE CREDITO DE ZARAGOZA

Establecimiento fundado en el año 845

Plaza de San Felipe, núm. 8—ZARAGOZA

Apartado de Correo número 31.

Cuentas de imposición en metálico con Interés

Los tipos de interés que abona este Banco, son:

En las imposiciones a plazo fijo de un año. 3 1/2 por ciento
En las imposiciones a plazo fijo de seis meses, a razón de 3 por ciento anual
En las imposiciones a voluntad. a razón de 2 1/2 por ciento anual

Cuentas corrientes para disponer a la vista, devengon 2 y medio por 100 de interés

PRESTAMOS Y DESCUENTOS

Préstamos con firmas, sobre valores, con monedas de oro, sobre Resguardo de posesiones hechas en este Banco. DESCUENTO Y NEGOCIACION de LETRAS Y EFECTOS COMERCIALES.

DEPOSITOS EN CUSTODIA

compra y venta de Fondos Públicos—Pagos de cupones—Cartas de Crédito Informes Comerciales—Comisiones—etc., etc.

BANCO DE ARAGON

CAPITAL 5.000.000 de pesetas

SUCURSAL EN TERUEL

CUENTAS CORRIENTES e imposiciones con el 2, 2 y medio, 3, y 3 y medio por ciento de interés.

Caja de Ahorros: 3 por ciento de interés y premios por sorteos para estimular el ahorro.

Cartas de crédito. Giros. Ordenes de entrega. Préstamos. Cuentas de crédito. Negociaciones de cupones y letras sobre todos los países. Cambio de monedas. Ordenes de Bolsa y demás operaciones bancarias.

HORAS DE CAJA: de 10 a 1 y media; y de 3 y media a 5.



LAS MANIFESTACIONES DE LA AVARIOSIS NO NECESITAMOS NI POMADAS NI CAUTERIOS. EL X2, ES SUFICIENTE PARA EFECTUAR LA COMPLETA CURACION.

BARBERÍA

Hace falta un oficial en la barbería de la calle Mayor, 34. (Arrabal).

Informes en dicho establecimiento.